



Backyard Weather Proof Motorized Drop Down Matte White Screen



User Manual

Thanks for choosing the Valerion Backyard Weather Proof Motorized Drop Down Matte White Screen
Please read this manual carefully before installation and use.

English 1

Deutsch 9

Français 17

日本語 25

台灣繁體 33

Safety Warning

- Please read the user guide carefully before use and keep it for future reference.
- Be careful during transportation to avoid damage
- Do not install the device on an uneven or tilted surface to prevent the product from falling and causing serious equipment damage and personal injury.
- The equipment is heavy and requires at least two people to install it.
- No one should stand directly under the screen during installation. The expansion bolts must be firmly embedded in the wall or ceiling, and the screws and nuts should be tightened.
- Do not attempt to disassemble the unit by yourself. When maintenance is required, it must be performed by trained or authorized maintenance personnel.
- In heavy rain, strong winds, lightning, etc., please disconnect the power supply and retract the screen into the casing to avoid damage to the device.
- Keep away from fire and high-temperature objects to prevent overheating of the device.
- The screen is equipped with a remote control. Please remove the batteries inside when it is not used for a long time. Please keep the remote control and batteries out of the reach of children.

Screen Care & Instructions

- Avoid puncturing, scratching or folding the screen to prevent damage or wrinkles.
- After use, please retract the screen into the protective case to prevent dust pollution and reduce light aging. Please check and confirm that the screen is clean before retracting.
- Use a soft cloth dipped in a small amount of water or a weak alkaline detergent diluted in liquid, and gently wipe the screen to clean it.
- The screen can be used frequently, but the continuous lifting time should not exceed 4 minutes each time, otherwise the motor will stop working due to overheating protection. It can be resumed after cooling for about half an hour.

Hazard warnings

- Contains button or coin cell battery. Hazardous if swallowed.
- Keep out of reach of children, Swallowing can lead to chemical burns, perforation of soft tissue, and death. Severe burns can occur within 2 hours of ingestion. Seek medical attention immediately.
- Dispose of used batteries immediately. Keep new and used batteries away from children. If you think batteries might have been swallowed or placed inside any part of the body, seek immediate medical attention.

Package Contents

When you open the box, please check the box contents as shown in the picture below. If anything is missing, please contact us immediately.



Yard Motorized Projector Screen



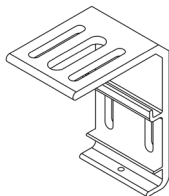
User manual*1



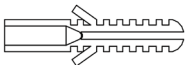
Power adapter*1



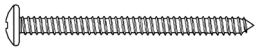
RF Remote control*1



Mounting brackets*2



Wall Anchors M5*4



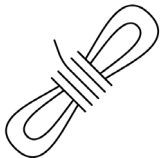
Screws M5*4



Eye bolt M5*2



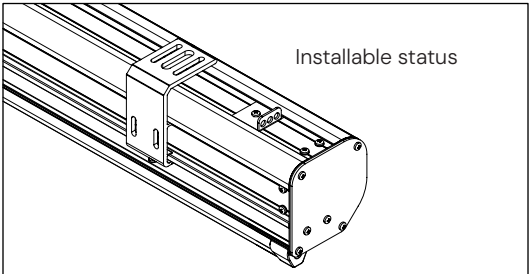
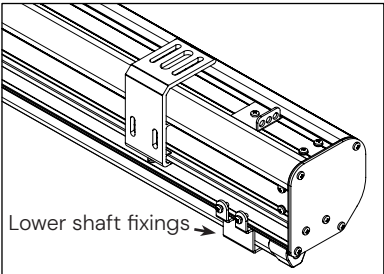
Tent stake*2



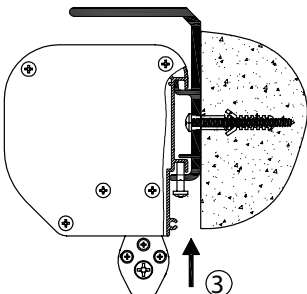
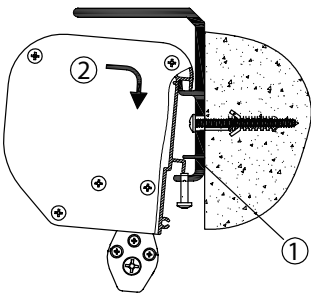
Nylon rope*2

Installation

Special note: Before installing the product, the lower shaft fixing must be removed first. The function of this part is only to prevent the lower shaft from moving during transportation.

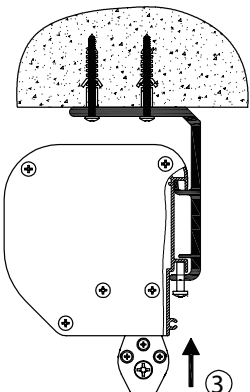
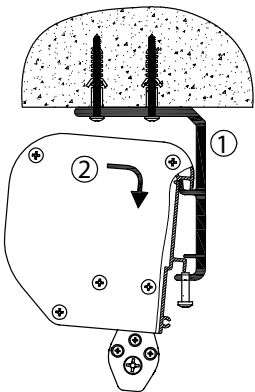


Mode 1 (Wall mounting)



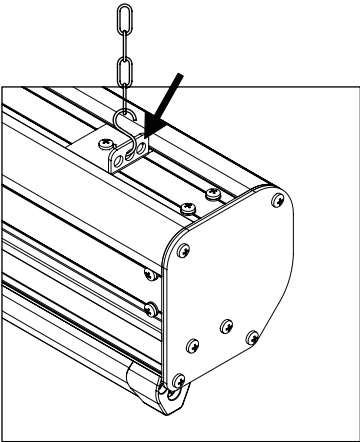
- 1. Drill holes on the wall ,Install the two mounting brackets using the wall anchors with screws
- 2. Hang the screen on the bracket
- 3. Tighten the screws at the bottom of the bracket

Mode 2 (Ceiling mounting)



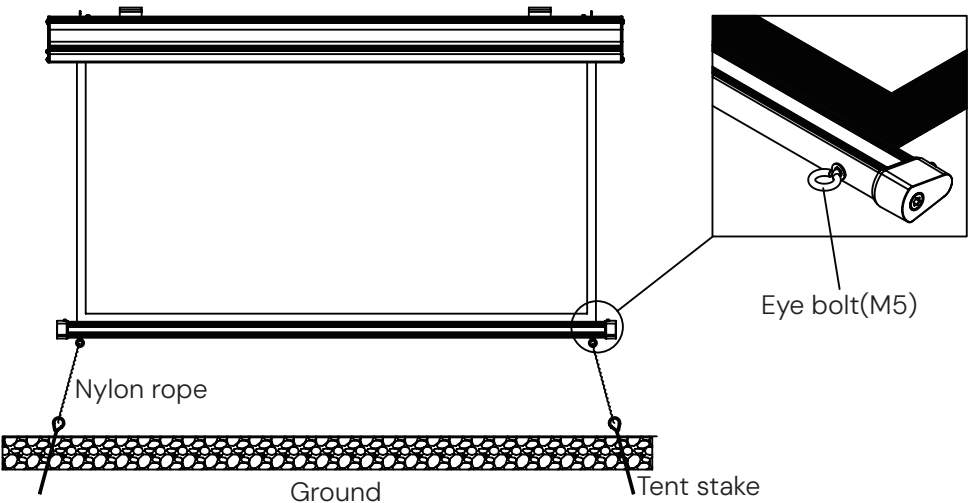
- 1. Drill holes on the Ceiling ,Install the two mounting brackets using the wall anchors with screws
- 2. Hang the screen on the bracket
- 3. Tighten the screws at the bottom of the bracket

Mode 3(Suspension mounting)



First you need to have a pair of chains with hook (chains and hooks are not included ,purchased by user), and then hook the lifting piece at the top of the screen

Special Installation

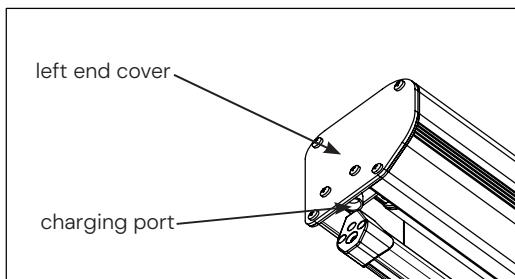


If the screen shakes in the breeze outdoors, fix it in the following manner. In this case, be sure to remove the eyebolts before rising the screen, otherwise the motor will be overloaded and the screen will be deformed.

Screen Operation

1. Battery Charging

Please fully charge the battery before operating the screen. The charging port is located inside the left end of the case. Plug the charging cable into the charging port and plug the power supply into the socket. When fully charged, the adapter LED indicator will turn green.



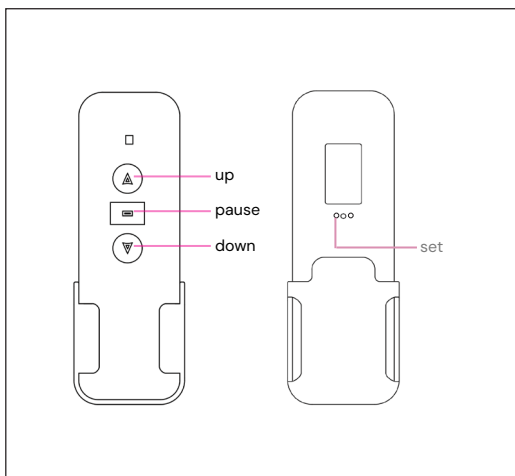
2. Remote control

The remote control matches the screen and has been coded at the factory, it can be used directly

The three buttons on the remote control respectively realize the functions of up, pause and down.

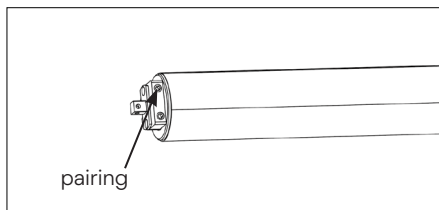
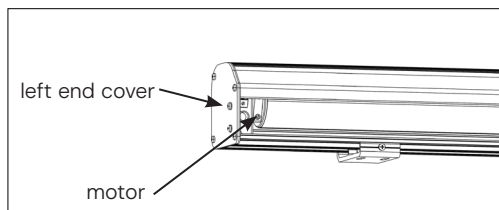
The screen will automatically shut down and stop moving when it reaches the upper and lower limits

After use, put the screen back into the casing to ensure the screen surface is clean



3. Functional Description

The screen motor is powered on by factory default, can be operated directly with the remote control



Motor position: on the left side of the screen

Power on: long press the motor pairing key for 1 second, it will power on after a short buzzer sound

Power off: long press the motor pairing key for 7 seconds, it will shut down after a long buzzer sound for 1 second

Reversing: press the pause key of the remote control (already paired) for 5 seconds, the motor will rotate slightly once, press the down key of the remote control within 10 seconds, the motor will rotate slightly once, reversing is successful

Fine-tuning limit point: the upper and lower limit points have been set at the factory, run to the limit point that needs fine-tuning, long press the set button of the remote control for 1 second to enter the limit point setting state, and the motor will rotate slightly once. Press the up and down keys to adjust to the ideal height, press the set button of remote control for 1 second to save the limit point, and the motor will slightly move once.

Deleting code: Press the pause button of the remote control (already paired) for 5 seconds, the motor rotates slightly once, press the set button of the remote control for 1 second within 10 seconds, the motor rotates slightly once, and the code is successfully deleted.

Pairing code: Press and hold the motor pairing button for 1 second, the motor rotates slightly once, press the up button of the remote control within 10 seconds, the motor rotates slightly once, and the code is successfully paired.

Description

The effective distance of remote control is 50 meters (no obstacles)

The motor has an overheat protection function. It will automatically cut off the power for protection after working continuously for about 4 minutes. It can be restored to use after cooling for about half an hour.

Specifications

Model	MW-DD120WP
Size	120inch
Screen Material	Matte White
On-axis Peak Gain	1.1dB
Viewing Angle	120°
Product Size	2864*115*102mm
Screen Weight	16.2kg
Package Size	2970*190*170mm
Package Weight	22.5kg
operating Temperature	-10~+50℃
Adapter input	AC100~240V,50~60Hz
Adapter output	DC 16.8V,1.5A,25W
Motor rated voltage	DC 14.8V
Motor rated torque	6 N.m
Motor speed	18 rpm
Motor rated power	36 W
battery capacity	3000 mAh

FAQ

Phenomenon	Fault cause	Troubleshooting
Motor doesn't respond Motor starts slowly	In shutdown state	Restart the motor
	Remote control battery is dead	replace battery
	Remote control failure	Replace the remote control
	Motor battery is dead	Charge the battery
	The lower axis of the screen is constrained and causes overload	Remove the constraint
Motor stops when running	Motor runs to the upper/lower limit	It's a normal phenomenon
	Motor battery is dead	Charge the battery

FCC Caution:

Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

IMPORTANT NOTE:

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

IC Caution :

This device complies with Innovation, Science, and Economic Development Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:

- (1) this device may not cause interference, and
- (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:

- (1) l'appareil nedit pas produire de brouillage, et
- (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

FCC/IC Radiation Exposure Statement:

This equipment complies with FCC/ISED radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment.

L'appareil est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements spécifiées par la FCC/ISED pour les environnements non contrôlés.

CAUTION

DISPOSE OF USED BATTERIES ACCORDING TO THE INSTRUCTIONS.



The symbol indicates AC voltage



RECYCLING

This product bears the selective sorting symbol for Waste electrical and electronic equipment (WEEE). This means that this product must be handled pursuant to European directive 2012/19/EU in order to be recycled or dismantled to minimize its impact on the environment. User has the choice to give his product to a competent recycling organization or to the retailer when he buys a new electrical or electronic equipment.

This product can be used across EU member states.

The mains plug is used as the disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable.

The device is low power device, it can meet the requirement of the RF exposure.

The remote control has been evaluated to meet general RF exposure requirement. It can be used in portable exposure condition without restriction.

EU Compliance Statement: VALERION TECHNOLOGY USA CO., LTD hereby declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of the Directive 2014/53/EU.

A copy of the EU Declaration of Conformity is available online at <https://www.valerion.com/eu/declaration-of-conformity>

Contact Information:



Email: support@valerion.com



Official Website:
<https://www.valerion.com/>



Facebook Group:
Valerion VisionMaster Official Launch Group



Facebook Group



Installation Video

Sicherheitshinweis

- Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung vor der Verwendung sorgfältig durch und bewahren Sie sie für spätere Referenz auf.
- Seien Sie vorsichtig beim Transport, um Beschädigungen zu vermeiden.
- Installieren Sie das Gerät nicht auf unebenen oder geneigten Flächen, um ein Herunterfallen der Projektionsleinwand zu verhindern, das zu schweren Geräteschäden und Personenschäden führen kann.
- Das Gerät ist schwer und erfordert mindestens zwei Personen für die Installation.
- Während der Installation sollte niemand direkt unter der Projektionsleinwand stehen. Die Dübel müssen fest in der Wand oder Decke verankert sein, und die Schrauben sowie Muttern sollten fest angezogen werden.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät eigenständig zu demontieren. Bei Wartungsbedarf muss diese von geschultem oder autorisiertem Wartungspersonal durchgeführt werden.
- Bei starkem Regen, Sturm, Gewitter usw. ziehen Sie die Projektionsleinwand in das Gehäuse ein und trennen Sie die Stromversorgung, um Schäden am Gerät zu vermeiden.
- Halten Sie die Projektionsleinwand von Feuer und hohen Temperaturen fern, um eine Überhitzung des Geräts zu verhindern.
- Die Projektionsleinwand wird mit einer Fernbedienung geliefert. Entfernen Sie die Batterien, wenn die Fernbedienung längere Zeit nicht benutzt wird. Bewahren Sie die Fernbedienung und Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

Pflege und Bedienung der Projektionsleinwand

- Vermeiden Sie es, die Projektionsleinwand zu durchstechen, zu zerkratzen oder zu falten, um Beschädigungen oder Faltenbildung zu verhindern.
- Nach Gebrauch ziehen Sie die Projektionsleinwand bitte in den Schutzbezug ein, um Staubbefall zu vermeiden und Lichtalterung zu reduzieren. Überprüfen und bestätigen Sie vor dem Einziehen, dass die Projektionsleinwand sauber ist.
- Verwenden Sie ein weiches Tuch, das mit wenig Wasser oder einer verdünnten schwach alkalischen Reinigungslösung getränkt ist, um die Projektionsleinwand vorsichtig zu reinigen.
- Die Projektionsleinwand kann häufig verwendet werden, aber die kontinuierliche Ausfahrzeit sollte 4 Minuten nicht überschreiten, da der Motor sonst aufgrund von Überhitzungsschutz abschaltet. Nach etwa einer halben Stunde Abkühlzeit kann der Betrieb wieder aufgenommen werden.

Sicherheitswarnungen

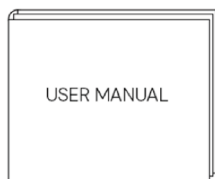
- Enthält eine Knopfzelle oder Münzbatterie. Gefährlich bei Verschlucken.
- Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Verschlucken kann zu chemischen Verbrennungen, Gewebedurchbrüchen und Tod führen. Schwere Verbrennungen können innerhalb von 2 Stunden nach Verschlucken auftreten. Sofort ärztliche Hilfe aufsuchen.
- Gebrauchte Batterien umgehend entsorgen. Neue und gebrauchte Batterien von Kindern fernhalten. Falls Batterien verschluckt oder in Körperteile eingeführt wurden, sofort medizinische Hilfe suchen.

Lieferumfang

Beim Auspacken bitte den Kartoninhalt entsprechend der beigefügten Abbildung überprüfen. Bei fehlenden Teilen kontaktieren Sie uns umgehend.



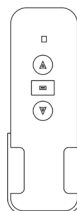
Motorisierte Garten-Projektionsleinwand



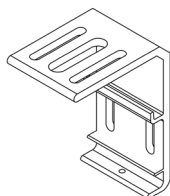
Bedienungsanleitung x 1



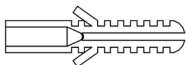
Netzteil x 1



RF-Fernbedienung x 1



Montagehalterungen x 2



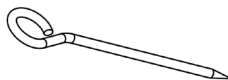
Wanddübel M5 x 4



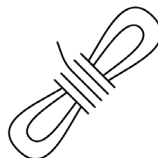
Schrauben M5 x 4



Ringschraube
M5 x 2



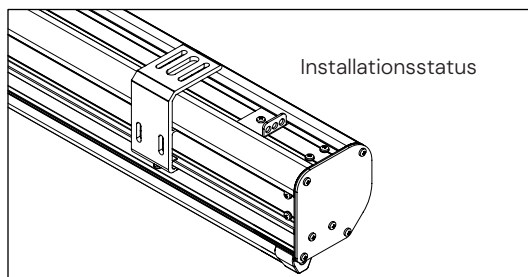
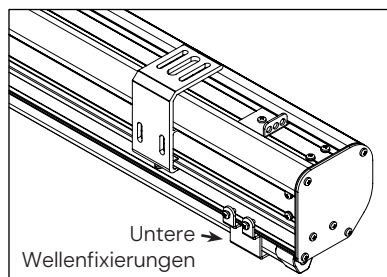
Zeltpflock x 2



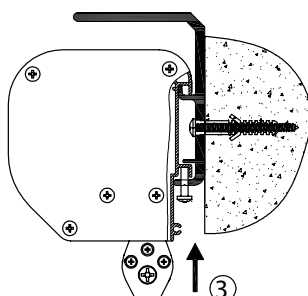
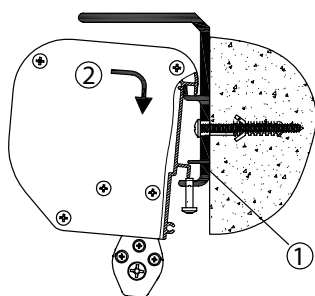
Nylon-Seil x 2

Installation

Besonderer Hinweis: Vor der Montage des Produkts muss die untere Wellenfixierung entfernt werden. Die Funktion dieses Teils besteht ausschließlich darin, die untere Welle während des Transports zu sichern.



Modus 1 (Wandmontage)

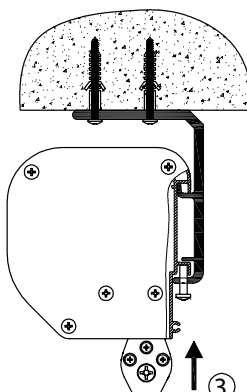
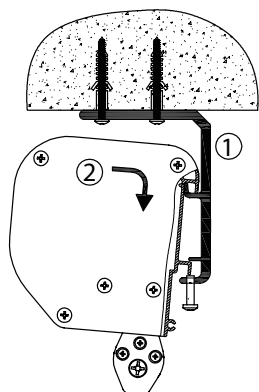


1. Bohren Sie Löcher in die Wand, und installieren Sie die beiden Montagehalterungen mit Dübeln und Schrauben.

2. Hängen Sie die Leinwand an die Halterung.

3. Ziehen Sie die Schrauben an der Unterseite der Halterung fest.

Modus 2 (Deckenmontage)

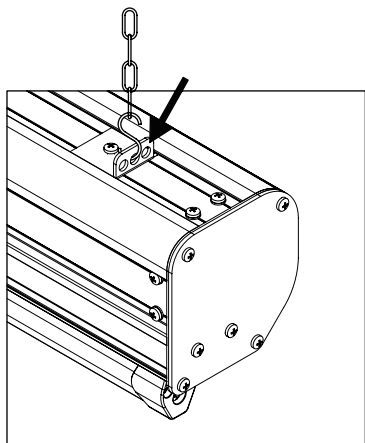


1. Bohren Sie Löcher in die Decke, und installieren Sie die beiden Montagehalterungen mit Dübeln und Schrauben.

2. Hängen Sie die Leinwand an die Halterung.

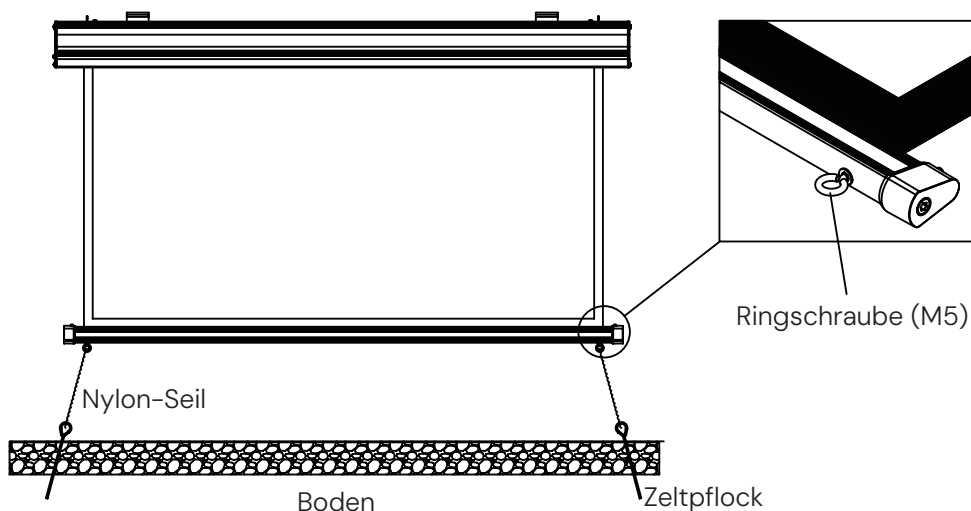
3. Ziehen Sie die Schrauben an der Unterseite der Halterung fest.

Modus 3 (Aufhängemontage)



Sie benötigen zunächst ein Paar Ketten mit Haken (Ketten und Haken sind nicht im Lieferumfang enthalten, müssen vom Benutzer separat erworben werden), und haken Sie anschließend das Hebeteil oben an der Leinwand ein.

Spezialmontage



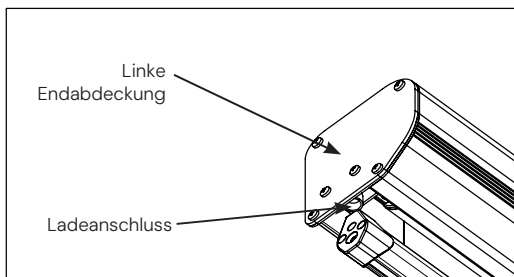
Wenn sich die Leinwand im Außenbereich bei Wind bewegt, sichern Sie sie wie folgt. In diesem Fall entfernen Sie unbedingt die Ringschrauben, bevor die Leinwand nach oben fährt, da sonst der Motor überlastet wird und die Leinwand sich verformen kann.

Leinwandbedienung

1. Akku-Ladung

Bitte laden Sie den Akku vollständig auf, bevor Sie die Leinwand in Betrieb nehmen. Der Ladeanschluss befindet sich an der linken Seite im Inneren des Gehäuses.

Stecken Sie das Ladekabel in den Ladeanschluss und den Netzstecker in die Steckdose. Wenn der Akku vollständig geladen ist, leuchtet die LED-Anzeige des Adapters grün.



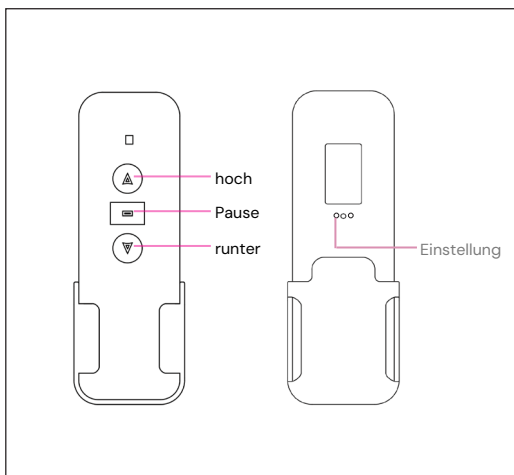
2. Fernbedienung

Die Fernbedienung ist bereits werkseitig mit der Leinwand gekoppelt und kann direkt verwendet werden.

Die drei Tasten auf der Fernbedienung dienen jeweils den Funktionen Auf, Pause und Ab.

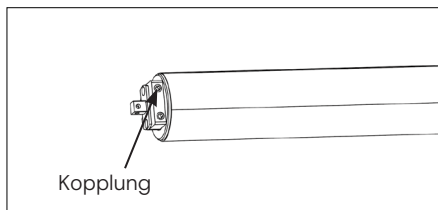
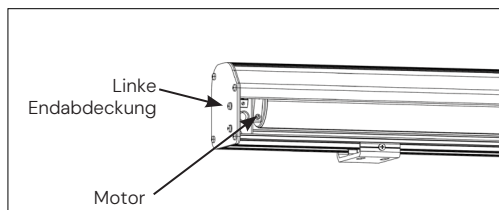
Die Leinwand stoppt automatisch, wenn sie die oberen oder unteren Endpositionen erreicht.

Nach der Verwendung die Leinwand wieder ins Gehäuse zurückziehen, um die Oberfläche sauber zu halten.



3. Funktionsbeschreibung

Der Motor der Leinwand ist werkseitig eingeschaltet und kann direkt mit der Fernbedienung bedient werden.



Position des Motors: auf der linken Seite der Leinwand

Einschalten: Drücken und halten Sie die Motorkopplungstaste für 1 Sekunde. Nach einem kurzen Signalton wird der Motor eingeschaltet.

Ausschalten: Drücken und halten Sie die Motorkopplungstaste für 7 Sekunden. Nach einem langen Signalton (1 Sekunde) wird der Motor ausgeschaltet.

Richtungsumkehr (Reversieren): Drücken Sie die Pause-Taste der (bereits gekoppelten) Fernbedienung für 5 Sekunden – der Motor bewegt sich leicht. Drücken Sie innerhalb von 10 Sekunden die Ab-Taste der Fernbedienung – der Motor bewegt sich erneut leicht. Die Richtungsumkehr war erfolgreich.

Feineinstellung der Endpunkte: Die oberen und unteren Endpunkte sind werkseitig eingestellt. Fahren Sie die Leinwand bis zum gewünschten Endpunkt, den Sie feinjustieren möchten. Drücken und halten Sie die Set-Taste der Fernbedienung für 1 Sekunde, um den Einstellmodus zu aktivieren – der Motor bewegt sich leicht. Verwenden Sie die Auf- und Ab-Tasten, um die ideale Höhe einzustellen. Drücken Sie anschließend erneut die Set-Taste für 1 Sekunde, um den neuen Endpunkt zu speichern – der Motor bewegt sich leicht zur Bestätigung.

Löschen der Kopplung: Drücken Sie die Pause-Taste der (bereits gekoppelten) Fernbedienung für 5 Sekunden – der Motor bewegt sich leicht. Drücken Sie innerhalb von 10 Sekunden die Set-Taste der Fernbedienung für 1 Sekunde – der Motor bewegt sich erneut leicht. Die Kopplung wurde erfolgreich gelöscht.

Kopplung eines neuen Senders: Drücken und halten Sie die Motorkopplungstaste für 1 Sekunde – der Motor bewegt sich leicht. Drücken Sie innerhalb von 10 Sekunden die Auf-Taste der Fernbedienung – der Motor bewegt sich erneut leicht. Die Kopplung war erfolgreich.

Beschreibung

Die effektive Reichweite der Fernbedienung beträgt 50 Meter (ohne Hindernisse).

Der Motor ist mit einem Überhitzungsschutz ausgestattet. Nach etwa 4 Minuten ununterbrochenem Betrieb wird die Stromzufuhr automatisch unterbrochen, um den Motor zu schützen. Nach etwa einer halben Stunde Abkühlzeit kann der Betrieb wieder aufgenommen werden.

Technische Daten

Modell	MW-DD120WP
Größe	120 Zoll
Bildschirmmaterial	Mattweiß
On-Axis-Spitzenwertverstärkung	1,1 dB
Betrachtungswinkel	120°
Produktgröße	2864*115*102mm
Leinwandgewicht	16,2kg
Größe der Verpackung	2970*190*170 mm
Packungsgewicht	22,5kg
Betriebstemperatur	-10~+50°C
Adapter-Eingang	AC100~240V, 50-60Hz
Adapter-Ausgang	DC 16,8V, 1,5A, 25W
Nennspannung	DC 14,8V
Nenndrehmoment	6 N•m
Motordrehzahl	18 U/min
Nennleistung	36 W
Akkukapazität	3000 mAh

FAQ

Phänomen	Fehlerursache	Fehlerbehebung
Motor reagiert nicht Motor startet langsam	Motor ist im ausgeschalteten Zustand	Motor neu starten
	Die Batterie der Fernbedienung ist leer.	Batterie ersetzen
	Fernbedienung funktioniert nicht	Fernbedienung ersetzen
	Akku des Motors ist leer	Akku aufladen
	Die untere Achse der Leinwand ist blockiert und verursacht eine Überlastung	Blockierung entfernen
Motor stoppt während des Betriebs	Motor hat oberen/unteren Endpunkt erreicht	Das ist ein normales Phänomen
	Akku des Motors ist leer	Akku aufladen

Kontaktinformationen:



E-Mail: support@valerion.com



Offizielle Website:
<https://www.valerion.com/>



Facebook-Gruppe:
Valerion VisionMaster Official Launch Group



Facebook-Gruppe



Installationsvideo

Avertissement de Sécurité

- Veuillez lire attentivement le guide d'utilisation avant d'utiliser l'appareil et le conserver pour référence future.
- Soyez prudent pendant le transport pour éviter les dommages.
- N'installez pas l'appareil sur une surface inégale ou inclinée pour éviter qu'il ne tombe et ne provoque de graves dommages à l'appareil et des blessures.
- L'appareil est lourd et nécessite au moins deux personnes pour l'installer.
- Personne ne doit se tenir directement sous l'écran pendant l'installation. Les boulons d'expansion doivent être fermement ancrés dans le mur ou le plafond, et les vis et les écrous doivent être serrés.
- N'essayez pas de désassembler l'appareil vous-même. Lorsqu'un entretien est nécessaire, il doit être effectué par un personnel d'entretien formé ou autorisé.
- En cas de fortes pluies, de vents violents, d'orages, etc., veuillez débrancher l'alimentation et rétracter l'écran dans le boîtier pour éviter d'endommager l'appareil.
- Gardez l'appareil à l'écart du feu et des objets à haute température pour éviter la surchauffe.
- L'écran est équipé d'une télécommande. Veuillez retirer les piles à l'intérieur lorsqu'elle n'est pas utilisée pendant une longue période. Veuillez garder la télécommande et les piles hors de portée des enfants.

Entretien de l'écran et instructions

- Évitez de percer, de rayer ou de plier l'écran pour éviter les dommages ou les plis.
- Après utilisation, veuillez rétracter l'écran dans le boîtier de protection pour éviter la pollution causée par la poussière et réduire le vieillissement dû à la lumière. Veuillez vérifier et confirmer que l'écran est propre avant de le rétracter.
- Utilisez un chiffon doux imbibé d'une petite quantité d'eau ou d'un détergent alcalin faible dilué dans un liquide, et essuyez doucement l'écran pour le nettoyer.
- L'écran peut être utilisé fréquemment, mais la durée de lavage continu ne doit pas dépasser 4 minutes à chaque fois, sinon le moteur cessera de fonctionner en raison de la protection contre la surchauffe. Il peut être remis en marche après un refroidissement d'environ une demi-heure.

Avertissements de danger

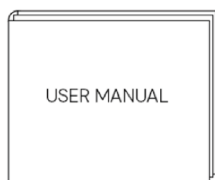
- Contient une pile bouton ou une pile en forme de pièce de monnaie. Dangereux en cas d'ingestion.
- Gardez les piles hors de portée des enfants. L'ingestion peut entraîner des brûlures chimiques, la perforation des tissus mous et la mort. Des brûlures graves peuvent survenir dans les 2 heures suivant l'ingestion. Consultez immédiatement un médecin.
- Jetez immédiatement les piles usagées. Gardez les piles neuves et usagées hors de portée des enfants. Si vous pensez que des piles ont été avalées ou placées dans une partie du corps, consultez immédiatement un médecin.

Contenu de l'emballage

Lorsque vous ouvrez la boîte, veuillez vérifier le contenu de la boîte comme indiqué sur la figure ci-dessous. S'il manque quelque chose, veuillez nous contacter immédiatement.



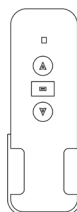
Écran du Projecteur Motorisé Yard



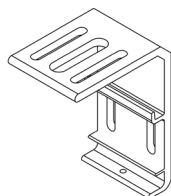
Manuel
d'utilisation x 1



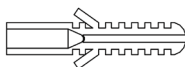
Adaptateur
d'alimentation x 1



Télécommande
RF x 1



Support de
montage x 2



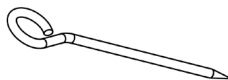
Ancre murale
M5 x 4



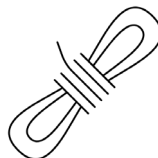
Vis M5 x 4



Boulon à œil
M5 x 2



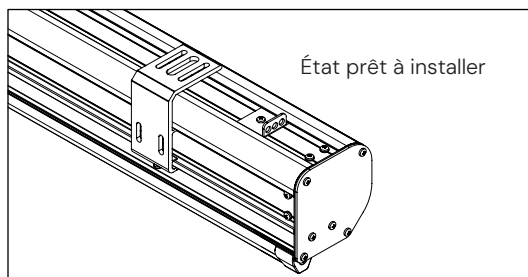
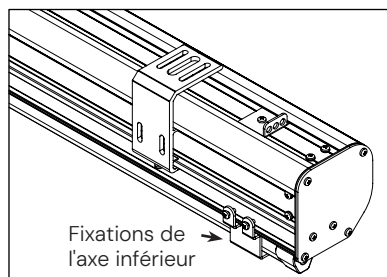
Piquet de
tente x 2



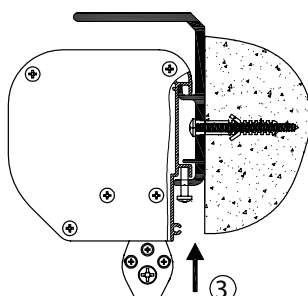
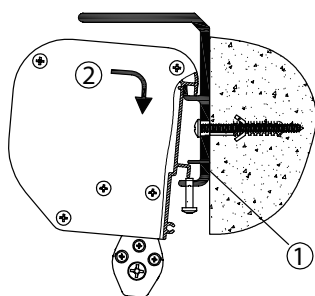
Corde en
nylon x 2

Installation

Remarque particulière : Avant d'installer le produit, les fixations de l'arbre inférieur doivent d'abord être retirées. Cette pièce sert uniquement à empêcher l'arbre inférieur de bouger pendant le transport.



Mode 1 (Montage mural)

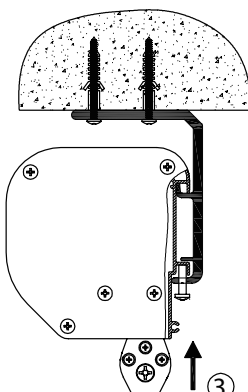
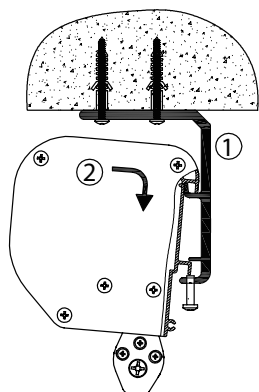


1. Percez des trous dans le mur et installez les deux supports de montage à l'aide des ancrures murales et des vis.

2. Accrochez l'écran au support.

3. Serrez les vis au bas du support.

Mode 2 (Montage au plafond)

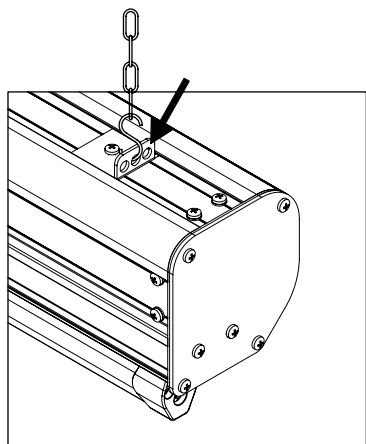


1. Percez des trous dans le plafond et installez les deux supports de montage à l'aide des ancrures murales et des vis.

2. Accrochez l'écran au support.

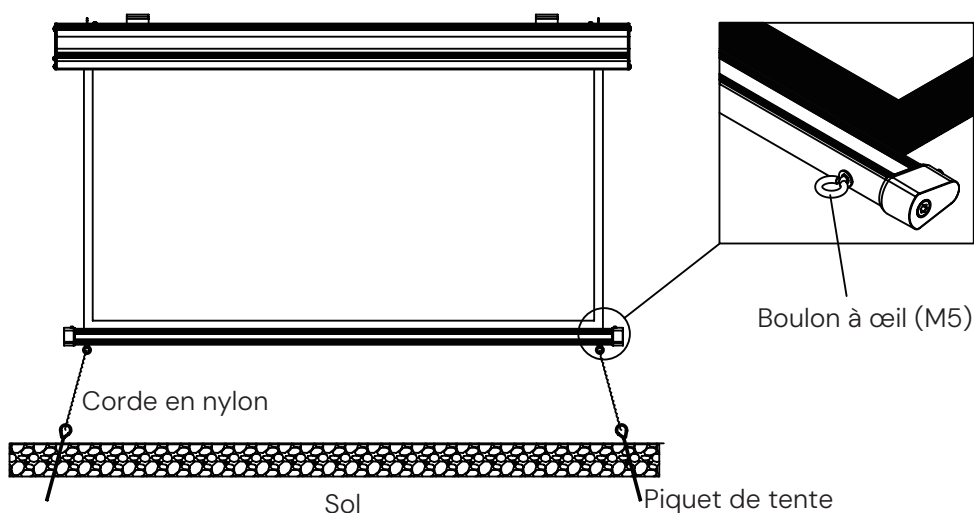
3. Serrez les vis au bas du support.

Mode 3 (Montage en suspension)



Vous devez d'abord avoir une paire de chaînes avec crochet (les chaînes et les crochets ne sont pas inclus et sont achetés par l'utilisateur), puis accrocher la pièce de levage en haut de l'écran.

Installation spéciale



Si l'écran tremble sous l'effet de la brise à l'extérieur, fixez-le de la manière suivante. Dans ce cas, assurez-vous de retirer les boulons à œil avant de lever l'écran, sinon le moteur sera surchargé et l'écran sera déformé.

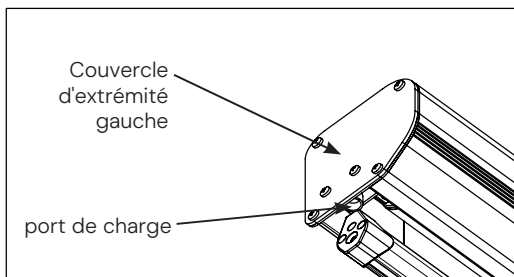
Opération de l'écran

1. Charge de la batterie

Veuillez charger complètement la batterie avant de faire fonctionner l'écran.

Le port de charge est situé à l'intérieur de l'extrémité gauche du boîtier.

Branchez le câble de charge dans le port de charge et branchez le bloc d'alimentation sur la prise de courant. Une fois la batterie complètement chargée, le voyant LED de l'adaptateur deviendra vert.



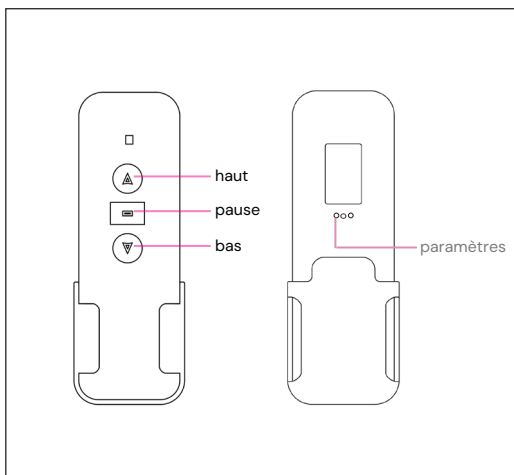
2. Télécommande

La télécommande est assortie à l'écran et a été codée en usine, elle peut être utilisée directement.

Les trois boutons de la télécommande permettent de réaliser respectivement les fonctions de montée, de pause et de descente.

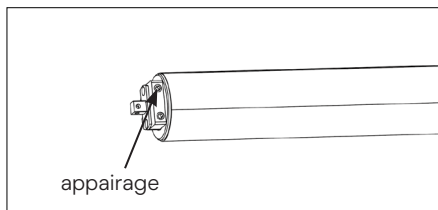
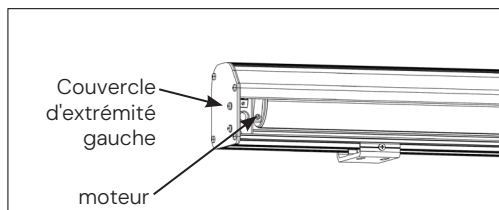
L'écran s'arrêtera automatiquement et cessera de bouger lorsqu'il atteindra les limites supérieure et inférieure.

Après l'utilisation, remettez l'écran dans le boîtier pour vous assurer que la surface de l'écran est propre.



3. Description fonctionnelle

Le moteur de l'écran est sous tension par défaut et peut être commandé directement avec la télécommande.



Position du moteur : sur le côté gauche de l'écran

Mise sous tension : appuyez longuement sur le bouton d'appairage du moteur pendant 1 seconde ; le moteur s'allumera après un court signal sonore.

Mise hors tension : appuyez longuement sur le bouton d'appairage du moteur pendant 7 secondes ; le moteur s'éteindra après un long signal sonore pendant 1 seconde.

Inversion : appuyez sur le bouton Pause de la télécommande (déjà appariée) pendant 5 secondes, le moteur tournera légèrement une fois ; appuyez sur le bouton Bas de la télécommande dans les 10 secondes, le moteur tournera légèrement une fois. L'inversion est réussie.

Réglage fin du point limite : les points limites supérieur et inférieur ont été définis en usine. Lorsque l'écran atteint le point limite qui nécessite un réglage fin, appuyez longuement sur le bouton Paramètres de la télécommande pendant 1 seconde pour accéder au réglage du point limite, et le moteur tournera légèrement une fois. Appuyez sur les boutons Haut et Bas pour ajuster à la hauteur idéale ; appuyez sur le bouton Paramètres de la télécommande pendant 1 seconde pour enregistrer le point limite, et le moteur tournera légèrement une fois.

Suppression du code : Appuyez sur le bouton Pause de la télécommande (déjà appariée) pendant 5 secondes, le moteur tourne légèrement une fois ; appuyez sur le bouton Paramètres de la télécommande pendant 1 seconde dans les 10 secondes, le moteur tournera légèrement une fois. Le code est supprimé avec succès.

Appairage du code : Appuyez sur le bouton d'appairage du moteur et maintenez-le enfoncé pendant 1 seconde, le moteur tournera légèrement une fois ; appuyez sur le bouton Haut de la télécommande dans les 10 secondes, le moteur tournera légèrement une fois. Le code est apparié avec succès.

Description

La distance effective de la télécommande est de 50 mètres (sans obstacles). Le moteur dispose d'une fonction de protection contre la surchauffe. Il coupera automatiquement l'alimentation pour la protection après environ 4 minutes de fonctionnement continu. Il peut être rétabli au fonctionnement après un refroidissement pendant environ une demi-heure.

Spécifications

Modèle	MW-DD120WP
Taille	120 pouces
Toile de l'écran	Blanc mat
Gain de crête sur l'axe	1,1 dB
Angle de vision	120°
Taille du produit	2864*115*102mm
Poids de l'écran	16,2 kg
Taille emballée	2970*190*170mm
Poids emballé	22,5 kg
Température de fonctionnement	-10 à +50 °C
Entrée de l'adaptateur	100 à 240 V CA, 50 à 60 Hz
Sortie de l'adaptateur	16,8 V CC, 1,5 A, 25 W
Tension nominale du moteur	CC 14,8 V
Couple nominal du moteur	6 N.m
Régime du moteur	18 tr/min
Puissance nominale du moteur	36 W
Capacité de la batterie	3000 mAh

Questions fréquemment posées

Phénomène	Cause du défaut	Dépannage
Le moteur ne répond pas Le moteur démarre lentement	En état éteint	Redémarrez le moteur
	La pile de la télécommande est épuisée	Remplacez la pile
	Défaillance de la télécommande	Remplacez la télécommande
	La batterie du moteur est déchargée	Chargez la batterie
	L'axe inférieur de l'écran est contraint et provoque une surcharge	Retirez la contrainte.
Le moteur s'arrête en cours de fonctionnement	Le moteur tourne jusqu'à la limite supérieure / inférieure	C'est un phénomène normal
	La batterie du moteur est déchargée	Chargez la batterie

Coordonnées :



E-mail : support@valerion.com



Site Web officiel :
<https://www.valerion.com/>



Groupe Facebook :
Valerion VisionMaster Official Launch Group



Groupe Facebook



Vidéo d'installation

安全上のご注意

- ご使用の前に必ず本書をよくお読みになり、大切に保管してください。
- 輸送中は破損を避けるように注意してください。
- 凹凸のある場所や傾いた場所には取り付けしないでください。製品が落下し、重大な機器の損傷や人身事故の原因となります。
- 本製品は重いため、取り付けには2人以上が必要です。
- 取り付け中は、スクリーンの真下に人が立たないでください。拡張ボルトは壁や天井にしっかりと埋め込み、ネジとナットを締め付けてください。
- 自分で装置を分解しないでください。メンテナンスが必要な場合は、トレーニングを受けたまたは承認されたメンテナンス担当者が行ってください。
- 大雨、強風、落雷などの場合は、機器の破損を避けるために、電源を切り、スクリーンをケーシングに収納してください。
- 機器の過熱を防ぐため、火気や高温の物体から離れてください。
- スクリーンにはリモコンが付いています。長時間使用しない場合は、その中の電池を取り出してください。リモコンや電池はお子様の手の届かないところに保管してください。

スクリーンのお手入れ方法

- 破損やシワを防ぐため、スクリーンに穴を開けたり、傷をつけたり、折り曲げたりしないでください。
- ほこりの侵入や光老化を防ぐために、使用後はスクリーンを保護ケースに収納してください。収納前に、スクリーンが清潔であることを確認してください。
- 少量の水または弱アルカリ性洗剤を薄めた液体を付けた柔らかい布で、スクリーンをやさしく拭いてください。
- スクリーンは頻繁に使用できますが、連続昇降時間は毎回4分を超えてはいけません。そうしないと、モータは過熱保護のために動作を停止します。約30分冷却すると再開できます。

危険警告

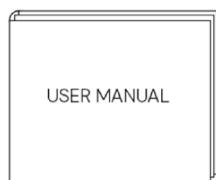
- ボタン電池またはコイン電池を含みます。飲み込むと危険です。
- 飲み込むと、化学熱傷、軟部組織の穿孔、死に至る可能性があるため、お子様の手の届かないところに置いてください。飲み込んだ後2時間以内に重度の火傷を引き起こす可能性があります。直ちに医師の診察を受けてください。
- 使用済みの電池は直ちに廃棄してください。新しい電池も使用済みの電池も、お子様の手の届かないところに置いてください。電池を飲み込んだり、体の中に入れたりすると思われる場合は、直ちに医師の診察を受けてください。

梱包内容物

箱を開ける場合、下図のように箱の中身を確認してください。何か足りないものがあれば、すぐにご連絡ください。



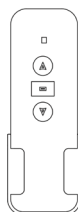
庭用電動プロジェクタースクリーン



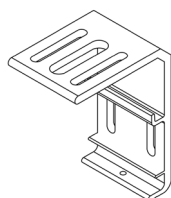
ユーザーマニュアル×1



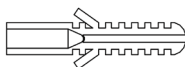
電源アダプタ×1



RFリモコン×1



取付ブラケット×2



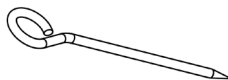
壁アンカーM5×4



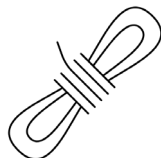
ネジM5×4



アイボルトM5×2



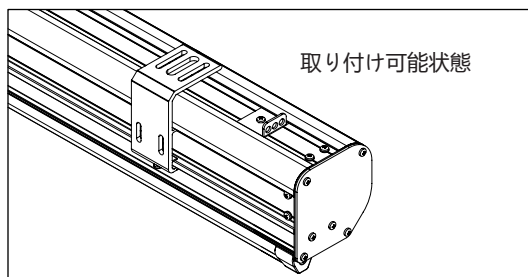
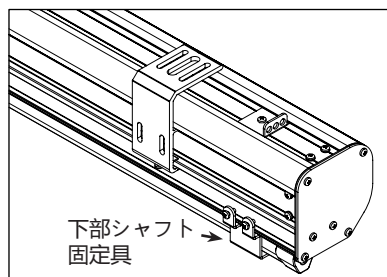
テント用杭×2



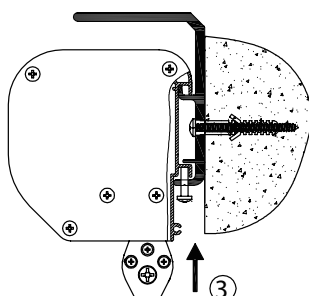
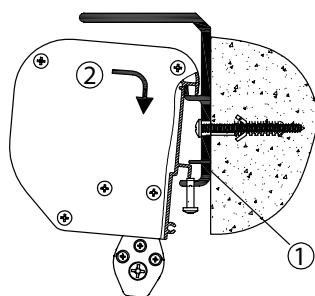
ナイロンロープ×2

インストール

注意事項: 本製品を取り付ける前に、まず下部シャフト固定具を取り外す必要があります。この部品の機能は、輸送中に下部シャフトの移動を防ぐことです。



モード1 (壁掛け)

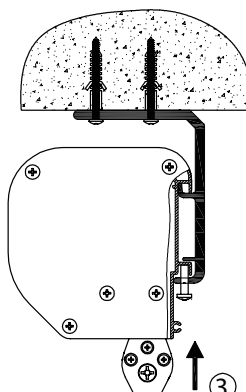
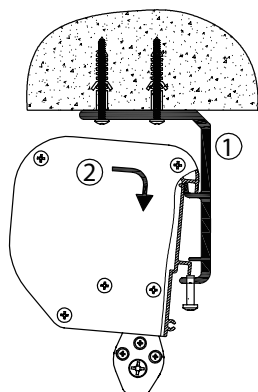


1.壁に穴を開け、ネジ付き壁アンカーを使用して2つの取付ブラケットを取り付けます。

2.スクリーンをブラケットに掛けます。

3.ブラケット底部のネジを締めます。

モード2 (天井取付)

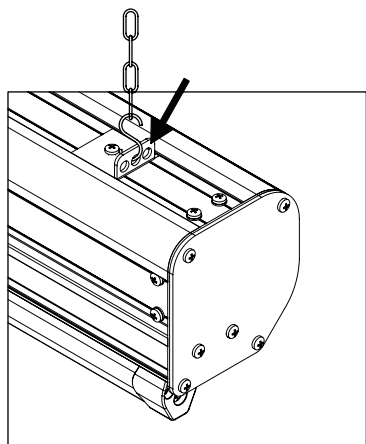


1.天井に穴を開け、ネジ付き壁アンカーを使用して2つの取付ブラケットを取り付けます。

2.スクリーンをブラケットに掛けます。

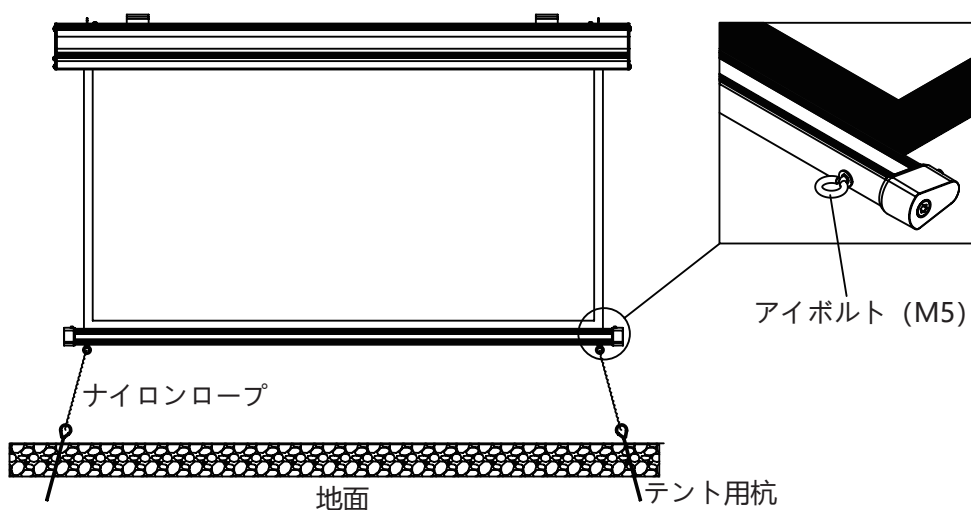
3.ブラケット底部のネジを締めます。

モード3 (吊り下げ取付)



まず、フック付きチェーン（チェーンとフックは付属しておらず、ユーザーが購入）が必要で、スクリーン上部で吊ピースを引っ掛ける必要があります。

特別な取り付け

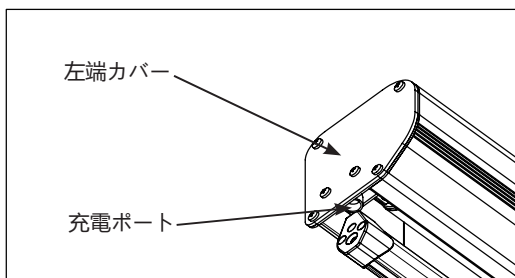


屋外のそよ風でスクリーンが揺れる場合は、次の方法で固定してください。この場合は、必ずアイボルトを外してからスクリーンを上昇させてください。そうしないと、モーターが過負荷になり、フィルタが変形します。

スクリーン操作

1.電池充電

スクリーンを操作する前に、電池を十分に充電してください。充電ポートはケースの左端にあります。充電コードを充電ポートに差し込み、電源プラグをコンセントに差し込みます。完全に充電されると、アダプターのLEDインジケータが緑色に点灯します。



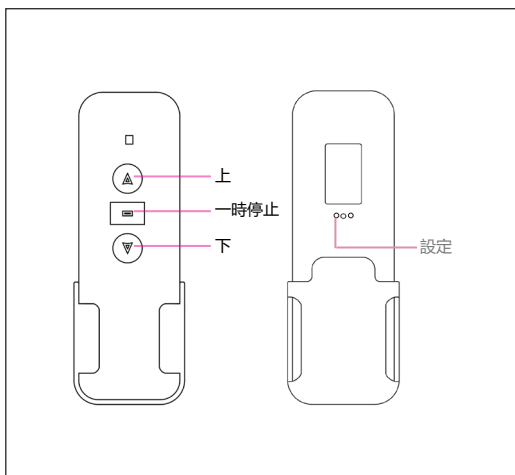
2.リモコン

リモコンはスクリーンにマッチし、工場でエンコードされているため、そのまま使用することができます。

リモコン上の3つのボタンは、それぞれ上、一時停止、下の機能を実現します。

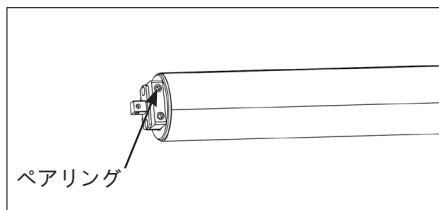
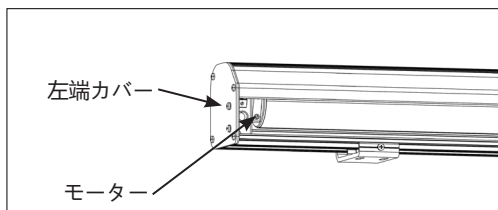
上下限に達すると、スクリーンは自動的にシャットダウンし、動きを停止します。

使用後はスクリーンをケーシングに戻し、スクリーンの表面に汚れがないことを確認してください。



3.機能説明

スクリーンモーターは工場出荷時にデフォルトで電源が入っており、リモコンで直接操作することができます。



モーター位置：スクリーンの左側

電源オン: モーターのペアリングキーを1秒間長く押しすると、短いビープ音が鳴ってから電源が入ります。

電源オフ: モーターのペアリングキーを7秒間長く押しすると、ビープ音が1秒間鳴ってから電源が切れます。

反転: リモコンの「一時停止」キー（ペアリング済み）を5秒間押しと、モーターがわずかに1回回転し、10秒以内にリモコンの「下」キーを押すと、モーターがわずかに1回回転し、反転に成功します。

リミットポイントの微調整: 上限と下限のリミットポイントは工場出荷時に設定されており、微調整が必要なリミットポイントまで移動させ、リモコンの設定ボタンを1秒間長押しするとリミットポイント設定状態に入り、モーターが1回わずかに回転します。「上」「下」キーを押して理想の高さに調整し、リモコンの設定ボタンを1秒間押ししてリミットポイントを保存し、モーターがわずかに1回移動します。

コード削除: リモコンの「一時停止」キー（ペアリング済み）を5秒間押し、モーターがわずかに1回回転し、10秒以内にリモコンの「設定」ボタンを1秒間押し、モーターがわずかに1回回転し、コードの削除に成功します。

ペアリングコード: モーターペアリングボタンを1秒間長押しすると、モーターがわずかに1回回転し、10秒以内にリモコンの上ボタンを押すと、モーターがわずかに1回回転し、コードのペアリングに成功します。

説明

リモコンの有効距離は50メートルです（障害物なし）。
モーターには過熱保護機能があります。約4分間の連続運転後、保護のため自動的に電源が切れます。約30分冷却すると再開できます。

仕様

モデル	MW-DD120WP
サイズ	120インチ
スクリーン材料	マットホワイト
軸上ピークギイン	1.1dB
視野角	120°
製品寸法	2864*115*102mm
スクリーンの重量	16.2kg
パッケージのサイズ	2970*190*170mm
パッケージの重量	22.5kg
運転温度	-10~+50℃
アダプター入力	AC100~240V, 50-60Hz
アダプター出力	DC 16.8V, 1.5A, 25W
モーター定格電圧	DC 14.8V
モーター定格トルク	6 N.m
モーター回転数	18 rpm
モーター定格出力	36 W
電池容量	3000 mAh

FAQ

現象	故障原因	トラブルシューティング
モーターが反応しない モーターの起動が遅い	シャットダウン状態にある	モーターを再起動する
	リモコンの電池が切れた	電池を交換する
	リモコンの故障	リモコンを交換する
	モーターの電池が切れた	電池を充電する
	スクリーンの下軸が拘束されて過負荷が発生する	拘束を解除する
モーターが運転中に停止する	モーターが上限/下限まで運転する	それは普通の現象です
	モーターの電池が切れた	電池を充電する

連絡先:



Eメール: support@valerion.com



公式サイト:
<https://www.valerion.com/>



Facebookグループ:
Valerion VisionMaster Official Launch Group



Facebookグループ



インストールビデオ

安全警告

- 使用前請仔細閱讀使用者指南並妥善保管以備將來參考。
- 運輸過程中要小心，以免損壞。
- 請勿將裝置安裝在不平坦或傾斜的表面上，以免產品掉落並造成嚴重的裝置損壞和人身傷害。
- 裝置很重，至少需要兩個人來安裝。
- 安裝過程中，任何人都不應直接站在螢幕下方。膨脹螺栓必須牢固地嵌入牆壁或天花板中，並鎖緊螺釘和螺母。
- 請勿嘗試自行拆卸裝置。當需要保養時，必須由經過培訓或授權的保養人員執行。
- 在大雨、強風、雷擊等情況下，請斷開電源並將螢幕縮回外殼中，以免損壞裝置。
- 遠離火源和高溫物體，以防止裝置過熱。
- 螢幕配有遙控器。長時間不使用時，請取出裡面的電池。請將遙控器和電池放在兒童接觸不到的地方。

螢幕保養和說明

- 避免刺穿、划傷或摺疊螢幕，以防止損壞或起皺。
- 使用後，請將螢幕縮回保護殼中，以防止灰塵污染並減少老化。請在縮回前檢查並確認螢幕乾淨。
- 使用蘸有少量水的軟布或稀釋於液體的弱鹼性清潔劑，輕輕擦拭螢幕進行清潔。
- 螢幕可以經常使用，但每次連續升降時間不宜超過 4 分鐘，否則電機會因過熱保護而停止工作。冷卻約半小時後可恢復。

危險警告

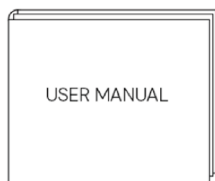
- 包含鈕扣型電池或硬幣型電池。吞嚥有危險。
- 放在兒童接觸不到的地方，吞嚥會導致化學灼傷、軟組織穿孔和死亡。攝入后 2 小時內可發生嚴重燒傷。立即就醫。
- 立即處理用過的電池。將新舊電池放在兒童接觸不到的地方。如果您認為電池可能已被吞食或放置在身體的任何部位，請立即就醫。

包裝內容

當您打開盒子時，請檢查盒子內容物，如下圖所示。如有遺漏，請立即與我們聯絡。



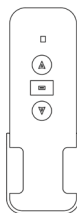
庭院電動投影機螢幕



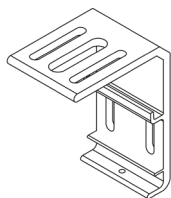
使用者手冊*1



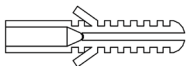
電源配接器*1



射頻遙控器*1



安裝支架*2



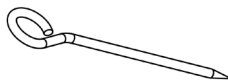
壁鎖 M5*4



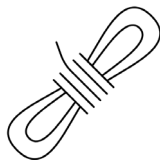
螺絲 M5*4



吊環螺栓 M5*2



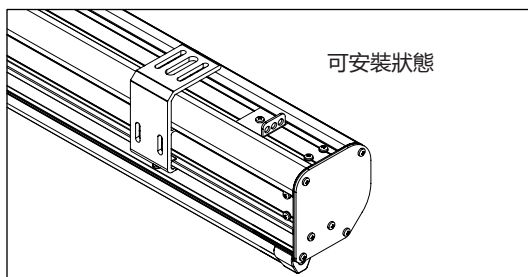
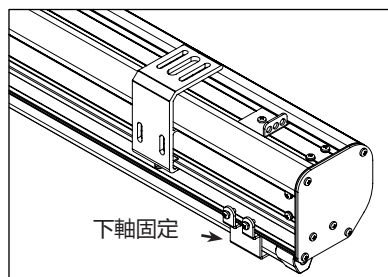
帳篷樁*2



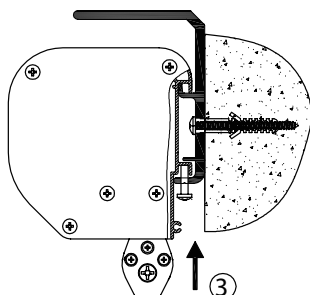
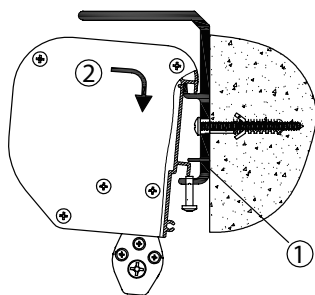
尼龍繩*2

安裝

特別說明：在安裝產品之前，必須先拆下下軸固定裝置。這部分的作用只是防止下軸在運輸過程中移動。



模式 1 (壁掛式)

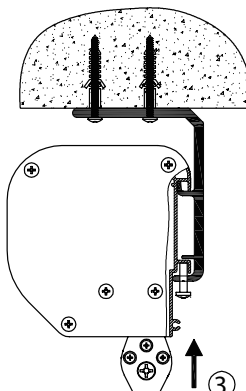
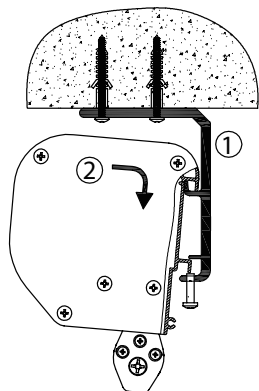


1. 在牆上鑽孔，使用帶螺釘的壁鎖安裝兩個安裝支架。

2. 將螢幕掛在支架上。

3. 鎖緊支架底部的螺釘。

模式 2 (天花板安裝)

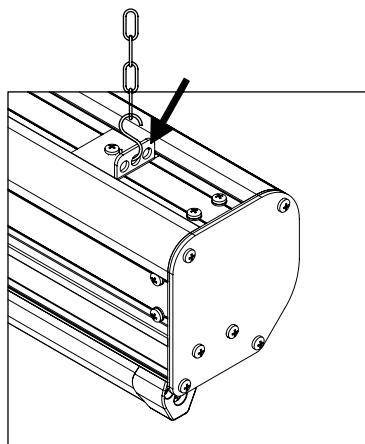


1. 在天花板上鑽孔，使用帶螺釘的壁鎖安裝兩個安裝支架。

2. 將螢幕掛在支架上。

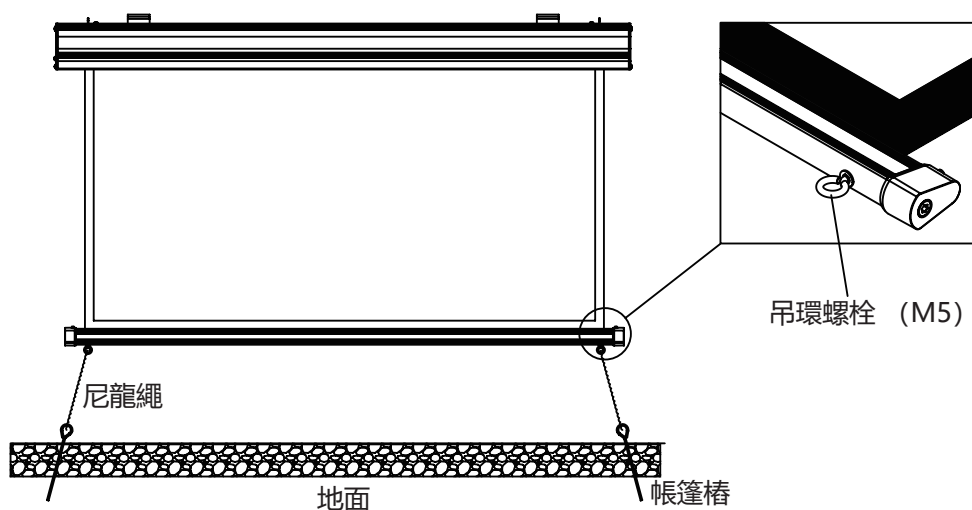
3. 鎖緊支架底部的螺釘。

模式 3（懸架安裝）



首先你需要有一對帶鉤的鏈條（不包括鏈條和鉤子，用戶須自行購買），然後鉤住螢幕頂部的提升件。

特殊安裝

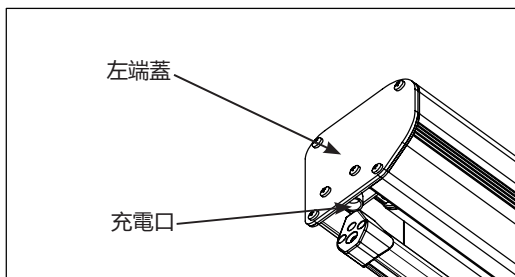


如果螢幕在戶外微風中晃動，請按以下方式進行修復。在這種情況下，請務必在升起螢幕前取下吊環螺栓，否則電機會過載，螢幕會變形。

螢幕操作

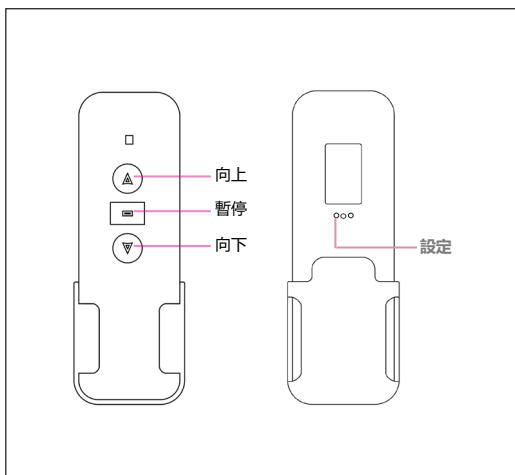
1. 電池充電

請在操作螢幕前將電池充滿電。
充電接口位於外殼的左端內側。
將充電線插入充電接口，然後將
電源插入插座。
充滿電后，適配器 LED 指示燈將
變為綠色。



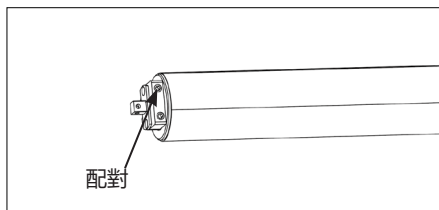
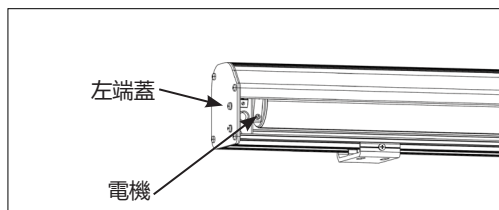
2. 遙控

遙控器與螢幕匹配，出廠時已打
碼，可直接使用。
遙控器上的三個按鈕分別實現向
上、暫停、向下功能。
當螢幕達到上限和下限時，螢幕
將自動關閉並停止移動。
使用完后，將螢幕放回收納箱
中，確保螢幕表面清潔。



3. 功能描述

螢幕電機出廠預設開機，可直接用遙控器作。



電機位置：在螢幕左側

開機：長按電機配對鍵 1 秒，蜂鳴器短促響後開機。

關機：長按電機配對鍵 7 秒，蜂鳴器長響 1 秒後關機。

倒轉：長按遙控器暫停鍵（已配對）5秒，電機微轉一次，10秒內按遙控器下鍵，電機微轉一次，倒轉成功。

微調極限點：出廠時已設定好上下限點，運行到需要微調的極限點，長按遙控器設定鍵1秒進入極限點設定狀態，電機會微微轉動一次。按上下鍵調整到理想高度，長按遙控器設定鍵 1 秒保存極限點，電機會微微移動一次。

刪除代碼：長按遙控器暫停鍵（已配對）5秒，電機微轉1秒，1秒內長按遙控器設定鍵10秒，電機微轉1秒，對碼成功刪除。

配對碼：長按電機配對鍵 1 秒，電機微微旋轉一次，按下遙控器向上鍵 10 秒內，電機微微旋轉一次，對碼成功。

說明

遙控有效距離為 50 m（無障礙物）。

電機具有過熱保護功能。連續工作約 4 分鐘後會自動切斷電源進行保護。冷卻約半小時後可恢復使用。

規格

型號	MW-DD120WP
大小	120 英寸
螢幕材料	白塑布
軸上峰值增益	1.1dB
視角	120°
產品尺寸	2864*115*102mm
螢幕重量	16.2kg
包裝尺寸	2970*190*170mm
包裝重量	22.5kg
工作溫度	-10~+50°C
適配器輸入	AC100~240V,50-60Hz
適配器輸出	直流 16.8V, 1.5A, 25W
電機額定電壓	直流 14.8V
電機額定轉矩	6 N.m
電機轉速	18 轉/分
電機額定功率	36 W
電池容量	3000 mAh

常見問題

現象	故障原因	故障排除
電機無回應 電機啟動緩慢	處於關閉狀態	重新啟動電機
	遙控器電池沒電了	更換電池
	遙控故障	更換遙控器
	電機電池沒電了	給電池充電
	螢幕的下軸受到限制並導致過載	移除限制
電機運行時停止	電機運行到上限/下限	此為正常現象
	電機電池沒電了	給電池充電

聯絡資訊：



電子郵件：support@valerion.com



官方網站：
<https://www.valerion.com/>



Facebook 群組：
Valerion VisionMaster Official Launch Group



Facebook 群組



安裝影片



VALERION

Manufacturer: VALERION TECHNOLOGY USA CO..LTD

Address: 1312 17th Street, Unit Num 2955, Denver, CO 80202, United States.

Contact us: <https://www.valerion.com>

Email: support@valerion.com